

## ОБЩИЕ КОММЕРЧЕСКИЕ УСЛОВИЯ И УСЛОВИЯ ПОСТАВКИ КОМПАНИИ I.SAFE MOBILE GMBH

### I. СФЕРА ДЕЙСТВИЯ, ЗАКЛЮЧЕНИЕ ДОГОВОРА

1. Данные общие коммерческие условия и условия поставки компании (далее - AGB) относятся ко всем изделиям и услугам компании «i.safe MOBILE GmbH» (далее - поставщик), если для определенных поставок не действуют особые условия. Общие коммерческие условия заказчика действуют только в той мере, насколько поставщик согласовал их в письменной форме. Дополнительные договоренности должны быть оформлены письменно. Договора действительны только в случае, если поставщик подтверждает договор письменно или в электронной форме. Предложения поставщика остаются свободными от обязательств, если они не являются ограниченными по времени.

2. В случае постоянных деловых отношений с предпринимателями (§ 14 ГК РФ) эти положения и условия в действующей на данный момент версии становятся частью контракта, даже если на них не делается явных ссылок.

3. Эти условия применяются исключительно к предпринимателям (§ 14 ГК РФ). Предприниматель - это любое физическое или юридическое лицо, или правоспособное товарищество, которое при заключении юридической сделки осуществляет свою коммерческую или независимую профессиональную деятельность.

### II. ПОСТАВКА, ПЕРЕХОД ОПАСНОСТИ, ПРОСРОЧКА ПОСТАВОК

1. Срок поставки начинается с момента заключения договора и полного выяснения типа и объема поставок или услуг.

2. Если доставка или передача поставок или услуг задерживается по причинам, за которые несет ответственность заказчик, или если заказчик по другим причинам допускает задержку в приемке, риск переходит к заказчику не позднее данного момента времени.

3. В случае задержек поставок вследствие форс-мажорных обстоятельств или по другим причинам, за которые поставщик не несет ответственности, срок поставки продлевается не менее чем на период, в течение которого длится задержка поставки.

4. Договорные неустойки являются действительными только в том случае, если они согласованы письменно.

5. Заказчик не вправе отказаться от приема поставок и услуг из-за незначительных дефектов. Если покупатель отказывается принять поставки из-за внешне распознаваемых потерь или повреждений, покупатель должен документально зафиксировать это в виде фотографии и в письменной форме и немедленно проинформировать поставщика о состоянии дел. Частичные поставки разрешены, если иное не согласовано в письменной форме. Если заказчик прямо не исключает частичные поставки, он не может отказаться принимать частичные поставки.

6. Для экспорта поставок из Германии может потребоваться разрешение. Обязательство поставщика по поставке действует при условии наличия соответствующих разрешений. Если для экспорта требуется разрешение, ответственность за получение разрешения всегда лежит на отправителе.

7. Доставка осуществляется на условиях EXW Лауда-Кёнигсхофен (последняя версия Инкотермс), если иное не было прямо согласовано. Если поставщик обязан отправить товар, он имеет право определить тип и маршрут отправки. По желанию заказчика доставка может быть оформлена с транспортным страхованием, соответствующие расходы несет заказчик.

8. Риск - даже в случае частичных поставок - переходит к заказчику в соответствии с согласованными Инкотермс.

### III. ГАРАНТИЯ

1. Поставщик гарантирует, что на момент перехода риска поставка не содержит дефектов материалов и производственных дефектов и что она обладает свойствами, гарантированными договором. При получении покупатель должен незамедлительно осмотреть товар на предмет наличия дефектов и его состояния. В случае очевидных дефектов необходимо сообщить поставщику в письменной форме в течение 10 календарных дней с момента доставки. В случае нарушения обязательства по проведению проверки и и подаче рекламации доставка считается одобренной в отношении соответствующего дефекта.

2. Гарантийный срок для всех электронных устройств составляет 24 месяца с момента доставки при условии, что поставщик не несет неограниченной ответственности в соответствии с обязательными положениями законодательства или настоящими условиями AGB и при условии, что покупатель также является конечным пользователем товаров. Гарантийный срок на аксессуары или быстросъёмные детали, такие как аккумуляторы или зарядные устройства, составляет 6 месяцев. Если товары проданы не напрямую пользователю, а посреднику или другому деловому партнеру, гарантийный срок начинается после перепродажи конечному потребителю, но не позднее, чем через 3 месяца после первоначальной поставки поставщиком. Заказчик обязан доставить товар в соответствии с инструкциями поставщика относительно техники безопасности. В случае сомнений запросите поставщика о подходящем хранении. В случае рекламации дату покупки необходимо подтвердить при помощи счета, в котором устройство четко идентифицируется по серийному номеру или номеру IMEI. Гарантия не распространяется на нормальный износ или амортизацию. Гарантия истекает, если покупатель или пользователь ненадлежащим образом изменяет, открывает или манипулирует доставленными товарами.

3. В течение гарантийного срока поставщик имеет право на два бесплатных ремонта. Допускается частичный или полный обмен товара.

### IV. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ

1. Поставщик несет ответственность в случае наличия намеренного обмана, злого умысла или грубой небрежности в соответствии с положениями законодательства.

2. Ущерб, причиненный поставщиком из-за незначительной небрежности, будет возмещен только в том случае, если речь в данном случае идет о нарушении существенного обязательства, несоблюдение которых ставит под угрозу достижение цели договора, и / или только выполнение которых позволяет исполнить договор надлежащим образом, и на выполнение которых заказчик может постоянно рассчитывать (кардинальное обязательство). В этом случае ответственность поставщика также ограничивается размером ущерба, который поставщик должен был ожидать при заключении договора, исходя из обстоятельств, известных ему в то время, и с учетом характера договорных соглашений.

3. Поставщик несет ответственность за потерю или повреждение данных и их восстановление только в том случае, если такой потери нельзя было избежать даже посредством соответствующих мер по резервному копированию данных заказчиком.

4. Вышеупомянутые исключения и ограничения ответственности также применяются в отношении сотрудников, представителей, органов и доверенных лиц поставщика, а также в пользу других третьих лиц, которых поставщик использует для выполнения контракта.

5. Вышеуказанные ограничения ответственности не влияют на случаи юридически обязательной ответственности (например, требования о возмещении убытков в соответствии с Законом об ответственности за продукцию) и ответственность за ущерб, возникший в результате причинения вреда жизни, здоровью или в результате травмы.

6. Это постановление не влияет на процессуальное бремя доказывания.

### V. ЦЕНА И ОПЛАТА

1. Если не оговорено иное, применяются преискуранные цены поставщика, действующие на момент поставки.

2. Цены указаны на условиях EXW Лауда-Кёнигсхофен (последняя редакция Инкотермс), включая стандартную упаковку, без страховки, плюс соответствующий действующий налог с продаж.

3. Поставщик использует следующую стандартную процедуру в отношении условий платежа для заказчика: условия платежа основаны на платежеспособности заказчика. Поставщик проверит

кредитоспособность с помощью онлайн-запроса признанного кредитного страховщика. Если проверка кредитоспособности положительна, условием платежа является 30 дней нетто после даты выставления счета. Если общая сумма открытых счетов-фактур приближается к пределу кредита, предложенному страховщиком кредита, дальнейшие поставки, которые могут привести к превышению баланса счета заказчика у поставщика кредитного лимита, производятся по предоплате.

4. Уступка прав требований к поставщику третьим лицам не допускается без предварительного письменного согласия поставщика.

5. Заказчик может компенсировать только неоспоримые или юридически обязательные претензии.

6. Поставщик имеет право приостановить доставку, если в случае с зарубежными сделками валютная турбулентность причиняет поставщику валютные убытки более чем на 10%.

7. Если платеж задерживается, заказчик должен выплатить проценты за просрочку платежа на 9 процентных пунктов выше текущей базовой ставки ЕЦБ.

### VI. ОГОВОРКА О ПРАВЕ СОБСТВЕННОСТИ

1. Поставки остаются собственностью поставщика до тех пор, пока они не будут полностью оплачены, и должны быть сданы заказчиком, если поставщик отказался от контракта.

2. Заказчик не имеет права закладывать условно проданные товары или уступать их в качестве обеспечения. Покупатель может перепродавать условно проданные товары только в ходе обычной деятельности. В случае перепродажи заказчик настоящим передает все вытекающие из этого претензии к своим покупателям в полном объеме в качестве обеспечения претензии поставщика. Поставщик принимает уступку.

3. Заказчик может списывать уступленные претензии на свой счет от своего имени для поставщика, если это разрешение не отозвано. Это не влияет на право поставщика самостоятельно взимать эти долговые обязательства.

4. Заказчик незамедлительно уведомит о доступе третьих лиц к условно проданным товарам или претензиям, переданным поставщику, и уведомит третьи стороны о правах поставщика.

5. Если у заказчика имеется задолженность по одному или нескольким платежам полностью или частично, если он приостанавливает свой платеж, или если в отношении его активов было подано заявление о несостоятельности, заказчик больше не может распоряжаться условно проданными товарами.

6. Условно проданные товары с сохранением за поставщиком правом собственности должны быть застрахованы заказчиком от повреждения, уничтожения и потери. Права, вытекающие из этих страховок, передаются поставщику.

### VII. ОХРАНИТЕЛЬНЫЕ ПРАВА

1. Поставщик оставляет за собой существующие права собственности и права промышленной собственности, а также свое ноу-хау в отношении всех документов коммерческого предложения, а также всех документов и информации, которые клиент получает от поставщика в рамках процесса продажи и доставки.

2. Авторские права на документы, предоставленные поставщиком, при этом сохраняются. Публикация и копирование, даже частичное, разрешены только с письменного согласия поставщика.

3. Если предоставление программных продуктов или программных / аппаратных пакетов является предметом контракта, применяется следующее:

а. Если не согласовано иное, поставщик предоставляет покупателю неисключительные права на использование программного обеспечения или программного продукта, ограниченные периодом использования, указанным в сертификате заказа / лицензии, и территориально - границами Федеративной Республики Германии. Сюда входит право сохранять, загружать, запускать и воспроизводить программное обеспечение для этих целей. Если количество одновременных установок и использование не было прямо оговорено, использование ограничено одной исполняемой установкой. Это не затрагивает разделы 69d и 69e UrhG (Закона об авторском праве).

б. В случае, если компоненты программного обеспечения с открытым исходным кодом содержатся в программных продуктах поставщика и передаются заказчику, поставщик создает в отступление от VII.3.a. только предварительные условия для того, чтобы заказчик мог получить права на использование в рамках соответствующих условий лицензии с открытым исходным кодом от автора / разработчика программного обеспечения с открытым исходным кодом. В этом случае поставщик не предоставляет покупателю никаких прав на использование. Заказчик должен обратить внимание на тот факт, что передача - в т.ч. внутри группы - программного обеспечения, содержащего компоненты с открытым исходным кодом, влечет за собой обязательство соблюдать условия лицензии на соответствующий компонент с открытым исходным кодом. Сюда на регулярной основе входит доставка лицензионных текстов, уведомлений об авторских правах и поправках и, при необходимости, предоставление исходных кодов, при условии, что условия лицензии на соответствующий компонент с открытым исходным кодом предусматривают это.

в. Программные продукты поставщика могут быть защищены законами об авторских правах или другими законами и соглашениями о защите нематериальной собственности. Поставщик сохраняет за собой авторские права и другие права собственности на программный продукт, на который он имеет право; при этом в согласованном объеме предоставляются только права на использование соответствующего программного продукта. В случае сомнений все другие права, выходящие за рамки регламентированного использования, остаются у поставщика. В частности, заказчик не имеет права сдавать приобретенное программное обеспечение в аренду или выдавать сублицензии третьим лицам каким-либо иным образом, воспроизводить или делать его общедоступным по проводной или беспроводной связи или предоставлять его третьим лицам для за плату или бесплатно, например, в виде предоставления услуги приложения или программного обеспечения как услуги. Право покупателя перепродать копию программы, полученную в ходе транзакции покупки, третьему лицу, отказавшись от своего права на использование программного обеспечения, остается неизменным. Уведомления об авторских правах, серийные номера, содержащиеся в программном продукте, а также другие функции, используемые для идентификации, не могут быть удалены или изменены.

### VIII. ХРАНЕНИЕ ДАННЫХ

IX положением о защите данных поставщика можно ознакомиться [здесь](#).

### IX. ЮРИСДИКЦИЯ И ПРИМЕНЯЕМОЕ ПРАВО

1. В отношении заказов, сделанных поставщику, применяется исключительно материальное право Германии за исключением Конвенции ООН о международной купле-продаже товаров (CISG).

2. Исключительным местом судебного исполнения, если заказчик является торговцем, при любых спорах, прямо или косвенно вытекающих из отношений сторон по договору, является место нахождения главного офиса поставщика. Поставщик также имеет право подавать иск по месту нахождения заказчика.

### X. САЛВАТОРСКАЯ ОГОВОРКА

В случае, если отдельные из указанных выше положений являются недействительными или станут таковыми, это не отражается на эффективности его остальных положений. Вместо недействительного положения стороны-участники договора соглашаются на правила, наиболее близкие к экономической цели договора и надлежащей защите взаимных интересов.

EPR-Номер (UIN)FR346236\_05NQBJ

По состоянию на 1 января 2023 года